

ДОГОВОР  
№ дд15-82

Днес 08.08.15 г., между

1./ Университетска многопрофилна болница за активно лечение и спешна медицина Н.И.Пирогов" ЕАД, ЕИК 130345786, представлявано от проф. д-р Стоян Миланов – изпълнителен директор, с адрес: София 1606, бул. "Тотлебен" №21, тел: 9154211, наричано по-долу за краткост "ВЪЗЛОЖИТЕЛ", от една страна  
и

2./ ДЪЧМЕД ИНТЕРНЕШАНЪЛ ЕООД, ЕИК 130928543, със седалище и адрес на управление: гр. София 1164, ул. Бигла № 48, ет. 5, тел: 02 9200123, представлявано от Карел Ван Билдербек - управител, IBAN: BG97UNCR76301065734002, BIC: UNCRBGSF, наричано за краткост "ИЗПЪЛНИТЕЛ", от друга

*на основание чл. 74, ал. 1 от ЗОП и във връзка с Решение № 903/17.06.2015 г. на изпълнителния директор на УМБАЛСМ "Н. И. Пирогов" – ЕАД за класиране на участниците и за определяне на изпълнител на обществената поръчка с обект: доставка на медицинско оборудване и апаратура, се склучи настоящия договор за следното:*

### I. ПРЕДМЕТ НА ДОГОВОРА

Чл. 1. (1) Изпълнителят продава на Възложителя медицинско оборудване и апаратура, наричани по-долу СТОКА, подробно описани по вид, количество и единична цена в Приложение №1, явяващо се неразделна част от настоящия договор.

(2) Доставката се извършва по писмена заявка на Възложителя. Възложителят е длъжен да приеме и заплати само количествата и видовете, които е заявил и които са доставени при условията на настоящия договор.

(3) С прехвърляне правото на собственост и фактическото му предаване от страна на Изпълнителя на Възложителя, рисът от погиване на оборудването преминава върху Възложителя, за което страните подписват приемно-предавателен протокол.

(4) Настоящият договор се отнася за ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ - 1 - Централна мониторна станция с 14 броя безжично свързани модулни пациентни монитори .

Чл. 2. Договорът се сключва за срок от шест календарни месеца.

### II. СТОЙНОСТ НА ДОГОВОРА И НАЧИН НА ПЛАЩАНЕ

Чл. 3. (1) Общата стойност на договора е 319 416,00 лева /триста и деветнадесет хиляди четиристотин и шестнадесет лева/ с включен ДДС.

(2) Единичните цени на стоките /в приложимите случаи/ са определени в Приложение 1, с включени всички разходи за транспорт, монтаж, пускане в експлоатация ДДС и др. до втори знак след десетичната запетая.

(3) Цените са фиксираны и не подлежат на промяна за срока на действие на настоящия договор, освен при намаляването им в полза на Възложителя.

(4) Плащането по настоящия договор се осъществява в български лева чрез банков превод от страна на Възложителя по сметката на Изпълнителя както следва:

- Авансово плащане - в размер до 30 /тридесет/ на сто от общата стойност на договора, при изрично декларирано желание от страна на изпълнителя и направена писмена заявка за доставка от страна на възложителя.

- Плащане при доставка - в размер до 20 /двадесет/ на сто от стойността на доставеното оборудване/апаратура
- Окончателното плащане - на пет равни месечни вноски, първата от които дължима до 30 /тридесет/ дни след направената доставка.
  - (5) Банковите разходи по превода са за сметка на Възложителя.
  - (6) В случаите, когато доставката е осъществена, без да са спазени изискванията по изпълнението ѝ, определени в настоящия договор, Възложителят се освобождава от задължението да плати цената на съответната доставка.
  - (7) За незаявените и доставени стоки Възложителя не дължи плащане.

### III. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА ИЗПЪЛНИТЕЛЯ

Чл. 4. (1) Изпълнителят е длъжен:

1. да прехвърли правото на собственост върху стоката на Възложителя;
  2. да достави и предаде на Възложителя стоката съгласно правилата на чл. 6 от настоящия договор, във вид и количество, съгласно договореното, в оригинална опаковка, с ненарушена цялост;
  3. да осигури за своя сметка транспорта по доставката на стоката до местоизпълнението по договора;
  4. да монтира, пусне в експлоатация и осигури гаранционното поддържане на стоката, както и да обучи персонала на Възложителя за работа с нея.
  5. да предаде на Възложителя всички технически документи, свързани с правилното функциониране на стоката като: инструкция за употреба, ръководство за ползване, техническо описание и др.
- (2) Изпълнителят има право да иска от Възложителя необходимото съдействие за осъществяване на задълженията си по договора.

### IV. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ

Чл. 5. (1) Възложителят е длъжен:

1. да приеме заявените и доставени в срок и на място стоки, съответстващи по вид, количество и качество на описаното в настоящия договор;
  2. да заплати доставените стоки в уговорените срокове;
  3. да прегледа стоката при нейното получаване и, ако има възражения, да уведоми незабавно Изпълнителя.
- (2) Възложителят има право
1. да получи стоката в срока и на мястото, посочени в чл. 6;
  2. да намали или да не заяви част от количествата на стоките, описани в Приложение №1, според нуждите и финансовите си възможности, с цел обезпечаване интересите на болницата;
  3. когато Изпълнителят се е отклонил от изискванията, на които трябва да отговаря стоката, да откаже приемането на част или цялото количество, както и да откаже да заплати съответното възнаграждение, докато Изпълнителят не изпълни своите задължения съгласно условията на настоящия договор.

### V. ДОСТАВЯНЕ И ПРИЕМАНЕ НА СТОКАТА. РЕКЛАМАЦИИ

Чл. 6. (1) Изпълнителят е длъжен да достави стоката в срок до 90 /деветдесет/ работни дни след получаване на писмена заявка от страна на Възложителя и да

извърши монтажа и пускането му в експлоатация в срок до 5 /пет/ работни дни от доставката му.

(2) Стоката следва да се предаде в сградата на УМБАЛСМ "Н. И. Пирогов" - ЕАД, гр. София, бул. "Тотлебен" № 21, на упълномощено от Възложителя лице. За приемането и предаването се съставя приемно-предавателен протокол, в два екземпляра, който се подписва от упълномощени представители на двете страни.

(3) При предаване на стоката Изпълнителят е длъжен да представи документи, свързани с експлоатацията, предоставени му от производителя (упътвания, документи за гаранционен срок и др.) и подписан от него списък на същото, с пълно описание на техническите му характеристики и окомплектовка.

(4) За монтажа и пускането в експлоатация на стоката се съставя и подписва протокол от упълномощени представители на двете страни.

Чл. 7. (1) При предаване на стоката Изпълнителят осигурява на Възложителя необходимото според обстоятелствата време за разглеждането ѝ за недостатъци.

(2) Рекламации по количеството на доставената стока могат да се правят в момента на подписване на приемно-предавателния протокол.

(3) Рекламации относно качеството и скрити дефекти се правят в петдневен срок от откриването им.

(4) В случай на рекламация и възникване на спор между страните по договора, Възложителят осигурява проверка на оборудването от контролна организация, в присъствието на представители на двете страни, за което се съставя протокол.

## VI. ОТГОВОРНОСТ ПРИ ЗАБАВА. НЕУСТОЙКИ

Чл. 8. (1) Изпълнителят отговаря за недостатъците на продадената стока, които намаляват съществено нейната цена или годност за употреба и не са били съобщени на Възложителя съгласно настоящия договор.

(2) В случаите по предходната алинея Възложителят разполага с някое от следните права:

1. да върне стоката и да поиска обратно сумата, която е дал до момента заедно с разносите за продажбата;

2. да задържи стоката и да поиска намаляване на цената;

3. да поиска да му бъде предадена стока без недостатъци в замяна на това, което е получил с недостатъци.

(3) Независимо от правомощията си по ал. 2 Възложителят може да иска и неустойка за претърпените вреди в размер на 5 (пет) % от стойността на доставените стоки.

(4) При забава на доставката, монтажа и пускането в експлоатация на апаратурата, Изпълнителят дължи неустойка в размер на 0,1% /нула цяло и една десета/ от стойността на оборудването, за всеки просочен ден, но не повече от 10 % /десет/ от стойността по договора.

(5) Възложителят има право на неустойка в размер на 5 % от стойността на заявленото количество в случай, че изпълнителят не отстрани дефектите по него.

(6) При забава в плащането, Възложителят дължи неустойка в размер на законовата лихва за забава.

(7) Страните запазват правото си да търсят обезщетение за вреди по общия ред, ако тяхната стойност е по-голяма от изплатените неустойки по реда на този раздел

## VII. ГАРАНЦИЯ ЗА ДОБРО ИЗПЪЛНЕНИЕ

Чл. 9. (1) Гаранцията за изпълнение на договора е в размер на 2 /два/ % от стойността му без ДДС и се представя в деня на подписването на договора в предвидената в чл. 60, ал. 1 от ЗОП форма.

(2) Възложителят задържа гаранцията за изпълнение на договора, ако в процеса на неговото изпълнение възникне спор между страните или ако Изпълнителят не изпълни задълженията си по този договор.

(3) Възложителят освобождава гаранцията за изпълнение на договора без да дължи лихви в срок от три работни дни след изтичане на гаранционния срок на оборудването.

## VIII. ГАРАНЦИОННИ СРОКОВЕ И ПОДДРЪЖКА

Чл. 10. (1) Изпълнителят се задължава да поддържа гаранционно стоката, описана в Приложение №1 в срок от 12 /дванадесет/ месеца;

(2) Изпълнителят се задължава да осигури сервиз за безвъзмездно отстраняване на всички повреди и отклонения от изискванията за качество, които са възникнали в рамките на посочения в предходната алинея гаранционен срок;

(3) Гаранционният срок започва да тече от датата на подписване на протокола за монтаж и пускане в експлоатация на апаратурата/оборудването.

Чл. 11. (1) Изпълнителят гарантира нормалното функциониране на оборудването, описано в спецификацията при спазване на условията, описани в гаранционната карта.

(2) Изпълнителят не отговаря за повреди и отклонения от качеството на оборудването, възникнали в следствие на неправилна употреба и експлоатация от страна на Възложителя.

Чл. 12. (1) Заявката на Възложителя за отстраняване на възникната повреда на апаратурата/оборудването се прави по телефон или писмено по факс.

(2) Заявката трябва да съдържа информация за: повредата, часа и датата, когато е констатирана и вероятния характер на повредата.

Чл. 13. Изпълнителят се задължава в срок до 24 /двадесет и четири/ часа след получаване на заявката да изпрати свой специалист/и, който да констатира повредата.

Чл. 14. (1) Срокът за отстраняване на повредата е до 168 /сто шестдесет и осем/ часа след извършване на диагностиката и констатиране на проблема, ако е необходим по-дълъг срок той се определя в двустранен протокол за предаване на оборудването за ремонт. В този случай Изпълнителят предоставя за временно ползване (до отстраняване на повредата) функционално еквивалентно обратно устройство от същия вид и качество.

(2) Когато е необходим ремонт в сервиз на Изпълнителя, транспортьт на оборудването до сервиза и обратно е за сметка на Изпълнителя.

Чл. 15. В случай, че се установят скрити недостатъци, за които Изпълнителят е бил уведомен в рамките на гаранционния срок, той е длъжен да ги отстрани или замени некачественото оборудване, устройство или част с ново/и със същите или подобри характеристики, ако недостатъкът го прави негодно за използване по предназначение. Всички разходи по замяната са за сметка на Изпълнителя.

## IX. ПРЕКРАТЯВАНЕ НА ДОГОВОРА.

Чл. 16. (1) Настоящият договор се прекратява:

1. с изпълнение на всички задължения на страните;
2. в случаите по чл. 43, ал. 3 от ЗОП.

3. при неполучаване на целевите средства в случай, че финансирането на поръчката е от външни източници.

(2) Възложителят има право едностренно да развали договора без предизвестие, ако Изпълнителят не достави стоката в срок до 10 /десет/ дни след изтичането на срока по чл. 6, ал. 1 и/или не извърши пускане в експлоатация в срок до 10 /десет/ дни след изтичане на срока по чл. 6, ал. 1 от договора.

## X. ДРУГИ УСЛОВИЯ

Чл. 17. Страните по този договор не могат да го изменят или допълват.

Чл. 18. Всички допълнително възникнали въпроси след подписването на договора ще се решават от двете страни на добра воля с двустранни писмени споразумения.

Чл. 19. Страните по този договор ще решават споровете, възникнали при и по повод изпълнението на договора или свързани с договора, или с неговото тълкуване, недействителност, неизпълнение или прекратяване по взаимно съгласие и с писмени споразумения, а при непостигане на съгласие въпросът се отнася за решаване пред компетентния съд на територията на Република България по реда на Гражданския процесуален кодекс.

Чл. 20. Неразделна част от настоящия договор е: Приложение № 1 – Ценова оферта на Изпълнителя;

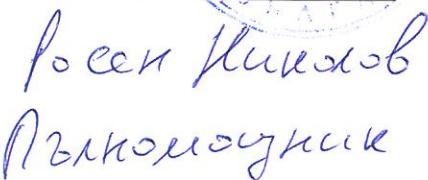
Чл. 21. За неуредените по този договор въпроси се прилагат разпоредбите на законодателството на Република България.

Настоящият договор се състави и подписа в два еднообразни екземпляра - по един за всяка от страните, всеки от който има силата на оригинал.

ЗА ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ :  
проф. д-р Стоян Миланов, д.м.  
Изпълнителен директор

И.Д. ГЛ. СЧЕТОВОДИТЕЛ:  
Анна Григорова

ГЛ. ЮРИСКОНСУЛТ:  
Петър Найденов

ЗА ИЗПЪЛНИТЕЛЯ :  
  
Росен Михов  
Пълномощник

ДО  
УМБАЛСМ „Н.И.ПИРОГОВ“ ЕАД  
Бул. Тотлебен № 21  
София

## ЦЕНОВА ОФЕРТА

ЗА

участие в открита процедура за възлагане на обществена поръчка по реда на Глава V от  
ЗОП с предмет: ДОСТАВКА НА МЕДИЦИНСКО ОБОРУДВАНЕ И АПАРАТУРА

От „Дъчмед Интернешанъл“ ЕООД  
*/наименование на участника по съдебна регистрация/*

ЕИК 130928543, представлявано от Карел ван Билдербек - Управител

Уважаеми дами и господа,

След като се запознахме с документацията и условията за участие в настоящата процедура предлагаме да изпълним поръчката при цена, изготвена съгласно Указанията за изготвяне на ценовото предложение от конкурсната документация.

Същата е крайна, в лева до четвърти знак след десетичната запетая, с включени всички разходи за транспорт, монтаж, пускане в експлоатация, ДДС и др. до краен получател – УМБАЛСМ „Н.И.Пирогов“ ЕАД

Настоящата ценова оферта се отнася за

Обособена позиция № 1 „Централна мониторна станция с 14 броя безжично свързани модулни пациентни монитори“.

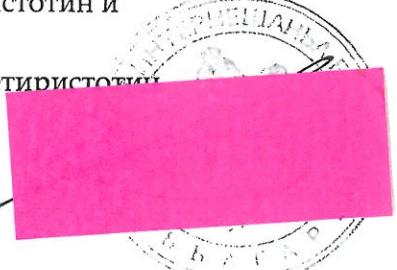
Общата стойност на позицията: 319 416,00 /триста и деветнадесет хиляди четиристотин и шестнадесет/ лв. с ДДС.

Същата включва подпозиции, стойността на които е както следва:

/изброяват се всички подпозиции и тяхната стойност, сумата от които следва да не надвишава общата стойност на позицията/

Подпозиция "14 броя безжично свързани модулни пациентни монитори":  
Единична цена монитор, модел BeneView T9 с допълнителна компютърна платформа iView без ДДС: 20 415,00 лв. /двадесет хиляди четиристотин и петнадесет лева/

Единична цена с ДДС: 24 498,00 лв. /двадесет и четири хиляди четиристотин и деветдесет и осем лева/



Единична цена монитор, модел BeneView T9 без ДДС: 13 970,00 лв. /тринаесет хиляди деветстотин и седемдесет лева/

Единична цена с ДДС: 16 764,00 лв. /шестнадесет хиляди седемстотин шестдесет и четири лева/

Единична цена монитори, модел BeneView T5 без ДДС: 9 360,00 лв. /девет хиляди триста и шестдесет лева/

Единична цена с ДДС: 11 232,00 лв. /единадесет хиляди двеста тридесет и два лева/

Обща стойност за всичките 12 броя BeneView T5 с ДДС: 134 784,00 лв. /сто тридесет и четири хиляди седемстотин осемдесет и четири лева/.

Обща стойност на подпозицията ДДС: 176 046,00 лв. /сто седемдесет и шест хиляди и четиридесет и шест лева/.

Подпозиция "Параметричен модул за базова хемодинамика – 14 броя":

Единична цена без ДДС: 3 785,00 лв. /три хиляди седемстотин осемдесет и пет лева/

Единична цена с ДДС: 4 542,00 лв. /четири хиляди петстотин четиридесет и два лева/

Обща стойност на подпозицията с ДДС: 63 588,00 лв. /шестдесет и три хиляди петстотин осемдесет и осем лева/.

Подпозиция "Параметричен модул за инвазивни физиологични налягания – 2 броя":

Единична цена без ДДС: 1 185,00 лв./хиляда сто осемдесет и пет лева/

Единична цена с ДДС: 1 422,00 лв. /хиляда четиристотин двадесет и два лева/

Общо за 2 бр. с ДДС: 2 844,00 лв./две хиляди осемстотин четирдесет и четири лева/

Единична цена интракраниален трансдюсер без ДДС: 6 140,00 лв. /шест хиляди сто и четиридесет лева/

Единична цена с ДДС: 7 368,00 лв. /седем хиляди триста шестдесет и осем лева/

Обща стойност на подпозицията с ДДС: 10 212,00 лв. /десет хиляди двеста и дванадесет лева/.

Подпозиция "Параметричен мониторен модул за капнография по страничнопотокова технология":

Единична цена без ДДС: 3 075,00 лв. /три хиляди седемдесет и пет лева/

Единична цена с ДДС: 3 690,00 лв. /три хиляди шестстотин и деветдесет лева/

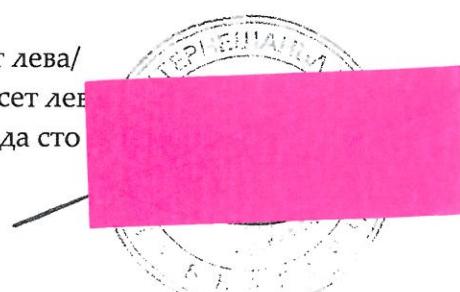
Обща стойност на подпозицията с ДДС: 3 690,00 лв. /три хиляди шестстотин и деветдесет лева/.

Подпозиция "Параметричен респираторен модул":

Единична цена без ДДС: 950,00 лв./деветстотин и петдесет лева/

Единична цена с ДДС: 1 140,00 лв. /хиляда сто и четиридесет лева/

Обща стойност на подпозицията с ДДС: 1 140,00 лв. /хиляда сто лева/.



Подпозиция "Параметричен мониторен модул за оценка ниво на седиране":  
Единична цена без ДДС: 8 590,00 лв. /осем хиляди петстотин и деветдесет лева/  
Единична цена с ДДС: 10 308,00 лв. /десет хиляди триста и осем лева/  
Обща стойност на подпозицията с ДДС: 10 308,00 лв. /десет хиляди триста и осем лева/

Подпозиция "Параметричен мониторен модул за неинвазивно измерване и оценка степента на релаксация":  
Единична цена без ДДС: 3 145,00 лв. /три хиляди сто четиридесет и пет лева/  
Единична цена с ДДС: 3 774,00 лв. /три хиляди седемстотин седемдесет и четири лева/  
Обща стойност на подпозицията с ДДС: 3 774,00 лв. /три хиляди седемстотин седемдесет и четири лева/.

Подпозиция "Параметричен мониторен модул за ЕЕГ":  
Единична цена без ДДС: 7 515,00 лв. /седем хиляди петстотин и петнадесет лева/  
Единична цена с ДДС: 9 018,00 лв. /девет хиляди и осемнадесет лева/  
Обща стойност на подпозицията с ДДС: 9 018,00 лв. /девет хиляди и осемнадесет лева/.

Подпозиция "Параметричен мониторен модул за непрекъснат мониторинг на сърден дебит":  
Единична цена без ДДС: 5 160,00 лв. /пет хиляди сто и шестдесет лева/  
Единична цена с ДДС: 6 192,00 лв. /шест хиляди сто деветдесет и два лева/  
Обща стойност на подпозицията с ДДС: 6 192,00 лв. /шест хиляди сто деветдесет и два лева/.

Подпозиция "Автономен транспортен монитор-модул":  
Единична цена за транспортен монитор-модул модел BeneView T1 без ДДС:  
8 540,00 лв. /осем хиляди петстотин и четиридесет лева/  
Единична цена с ДДС: 10 248,00 лв. /десет хиляди двеста четиридесет и осем лева/  
Обща стойност на подпозицията с ДДС: 10 248,00 лв. /десет хиляди двеста четиридесет и осем лева/

Подпозиция "Централната мониторна станция и локална мониторна мрежа":  
Единична цена за централната мониторна станция модел Nuervisor VI без ДДС:  
21 000,00 лв. /двадесет и една хиляди лева/  
Единична цена с ДДС: 25 200,00 лв. /двадесет и пет хиляди и двеста лева/  
Обща стойност на подпозицията с ДДС: 25 200,00 лв. /двадесет и пет хиляди и двеста лева/.

Дата  
28.04.2015г.

Подп